

Landesbibliothek Oldenburg

Digitalisierung von Drucken

Nachrichten für Stadt und Amt Elsfleth. 1871-1933 1922

62 (27.5.1922)

[urn:nbn:de:gbv:45:1-875406](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:gbv:45:1-875406)

Seien Sie auf der Hut wenn Sie Malzkaffee einkaufen.

Einfach gebranntes Getreide oder sogenannter Gersten- oder Roggenkaffee sind kein Malzkaffee und „Malzkaffee“ noch lange kein

Kathreiners Malzkaffee

Der echte Kathreiner wird niemals lose geliefert,
nur im Originalpaket mit Kneipp-Bild und Unterschrift.

Achten Sie darauf! — Es gibt viele Nachahmungen!

Kathreiners Malzkaffee — von würzig-kräftigem
Wohlgeschmack — ist gesund und — hilft sparen!

KATHREINERS MALZKAFFEE-FABRIKEN, BERLIN-MÜNCHEN.



£

*Das
Gefühl
moult' s!*



Seien Sie auf der Hut
wenn Sie Malzkaffee einkaufen.

Einmal gebranntes Getreide oder sogenannter Gersten- oder Roggenkaffee sind kein Malzkaffee und „Malzkaffee“ noch lange kein

Kathreiners Malzkaffee

Der echte Kathreiner wird niemals lose geliefert,
nur im Originalpaket mit Kneip-Bild und Unterschrift.

Achten Sie darauf! — Es gibt viele Nachahmungen!

Kathreiners Malzkaffee — von witzig-kritikem
Wohlgeschmack — ist gesund und — hilft sparen!

KATHREINERS MALZKAFEE-FABRIKEN, BERLIN-MÖNCHEN.



Das
Original
markiert!



Hus Nab und Fern.

Esisleth, den 27. Mai.

*** (Amstriegeverbandesfest.)** Am morgigen Sonntag, den 28. und kommenden Montag, den 29. Mai, findet das erste Amstriegeverbandesfest in der Turnhalle statt. Die Esislether Kameraden beteiligen sich an dem Fest und versammeln sich hierzu um 1 Uhr im Vereinslokal. Die Kameraden aus Neuenfelde haben die Ehre, mit Kamerad Hinrichs, daselbst, per Wagen zu fahren.

*** (60-jähriges Stiftungsfest.)** Am kommenden Sonntag findet der zweite Festtag des Esislether Amstriegeverbandes statt. Wer nun noch nicht die Verbindungen der Kleinsten, Kleinen und Großen beider Geschlechter gesehen hat und wer noch nicht weiß, wie sich unsere Jugend im Turnbund aufgehoben ist, dem möchten wir empfehlen, sich den morgigen Nachmittag dorthin entgegen zu lassen. Das was sie in der Turnhalle sehen bekommen, wird ihnen solchen Genuß und Gegendung dazun, daß sie am liebsten selbst zwischen den Turnenden sein möchten. Nicht, daß wir den Turnbund an dieser Stelle beanspruchten möchten, nur die drei Worte brauchen wir zu sagen: **kommen, sehen, staunen.** Als Abschluß des 60-jährigen Stiftungsfestes findet abends im Vereinshaus ein Ball statt, an dem sich sicher viele Einwohner beteiligen werden. Unsern lieben alten Esislether Turnbund wollen wir wünschen wir weiteres Wachsen, Blühen und Gelingen und bitten ihn, bei Gelegenheit uns wieder mit seinen schönsten ergögenden Taten aufzuwarten, die Unterhaltung seitens der Einwohner wird ihm sicher sein.

*** (Wanderung.)** Die am Himmelfahrtstage des Turnbundes veranstaltete Familienwanderung nach dem Gasbruch verlief in der allerhöchsten Weise, nur hätte die Beteiligung wohl eine etwas größere sein können. Die Jugend hätte auch zu dieser Wanderung mehr ältere Mitglieder unter sich gehabt. Er hofft im nächsten Jahr auf deren Beteiligung.

*** (Führerbesprechung.)** Am morgigen Sonntag findet im „Indenhof“ in Esisleth der Frühjahrbesitztag des unterbezirklichen „Wefermarsch“ statt. Wie in letzter Stunde bekannt geworden, wird die kombinierte Mannschaft des unterbezirklichen Esisleth nicht gegen Sandbirk sondern entgegen der Brate oder Verne spielen. Nachmittags um 3 1/2 Uhr stehen sich im Propaganda-Spiel die Mannschaft des unterbezirklichen „Wefermarsch“ und die 3. Mannschaft des Vereins für Bewegungsspiele Odenburg gegenüber. Die 3. Mannschaft des Vereins für Bewegungsspiele Odenburg verfügt über eine gute Kombination und Ballbehandlung und steht in der Odenburger C-Klasse auf anstehender Stelle. Die Mannschaft des unterbezirklichen Esisleth ist aus der besten Spielern des unterbezirklichen „Wefermarsch“ zusammengesetzt. Die meisten Spieler sind aus der Mannschaft des diesjährigen Meisters, des Sportvereins Esisleth, entnommen. Dieses Spiel wird ein Propaganda- und Vorbildspiel für den Fußballsport sein und wäre es sehr wünschenswert, wenn sämtliche Fußballspieler fernliegender Esislether Bürger dieses hochinteressante Spiel ansehen. Nach diesem findet ein gemütlicher Ball statt. Die Barole der Esislether sollte daher am morgigen Sonntag lauten: „Auf zum Frühjahrbesitztag des unterbezirklichen „Wefermarsch“.“

*** (Schwere Gewitter.)** Nachdem wir von dem Gewitter am Dienstag und Mittwoch nicht viel erfahren, und sich keine Abkühlung zeigte, setzte am Donnerstag früh erneut Hitze und Schwüle ein, und am Freitag zeigten sich wieder Gewitterwolken. Am Samstag blühte es im Süden ununterbrochen, und nach dem nach zog das Wetter zu uns herüber. Gegen 9 Uhr regnete sich das Gewitter, grelle Blitze zuckten unaufhörlich und ein Donnererschlag folgte dem andern. Regen es auch, jedoch mußte er länger anhalten. Gegen 11 Uhr teilte sich das Unwetter, eins ging nach Norden und eins nach Osten, während aus dem Süden neue Wolken kamen. Das Gewitter hielt bis Mitternacht an. Bei uns hat das Gewitter keinen größeren Schaden verursacht, während in der weiteren Umgebung durch Blitzschlag getroffen und teilweise eingeebnet wurden, auch Vieh und Väume wurden getötet. Am frühen Morgen rollte noch in der Ferne ein weiterer Donner. Auf neue herzhalt drückende Schwüle und weitere Gewitter sind zu erwarten.

(Tivoli-Lichtspiele.) Das Programm Sonntag Abend ist wiederum ein äußerst volles und sehr interessantes. Der Film „Geheimnis des Klosters“ führt Szenen, die den Zuschauer in ein ganz festes und seine Aufmerksamkeit kaum ablenken können. Der Augenblick den Blick entziehen. Es sei noch erwähnt, daß dieses schöne Werk an den großen Lichtspielen mit Bombenerfolg aufgeführt wurde. Es ist in der Ordnung, daß bei einem guten Lichtspielprogramm auch ein spannendes Lustspiel gehört. Dieses Lustspiel hat den Titel: „Eine vergnügte Hochzeit“, es ist so recht dazu geschaffen, die Besucher zu recht in eine ideale Stimmung zu versetzen. Ein gutes Programm zu würdigen weiß, dem kann man auch zumuten, eine dementsprechende Kritik zu schreiben. Ein Laie versteht nie einen Film zu kritisieren. Wir hoffen, daß jedem Theaterbesucher das Programm gefallen wird.

Wie im Bezirk Hannover, so steht auch im Bezirk Odenburg eine starke Agitation des „Zentralverbandes“ der Kriegesbeschädigten, Hinterbliebenen und Teilnehmer der „Zentralverband“ ist ein großer Gegner der Organisation des „Reichsbundes“. Auch im Kreise der Esislether, Brate, Esisleth, wird versucht, Mitglieder der Ortsgruppen des „Reichsbundes“ mit allerlei Mitteln herauszuloden, um zu sich herüberzuführen. Der „Zentralverband“ hat in seinen Reihen viele Offiziere und Beamte, vor allen Dingen hat er Geld und daher ungeheure Summen für Agitationen aus-

geben. Dagegen braucht der „Reichsbund“ sein Geld viel nötiger für seine Kriegesopfer. Die Agitationsorganisation des Gegners hat leider schon in einigen Bezirken Erfolge gehabt, es sind Ortsgruppen abgesprungen. Dagegen muß unbedingt angeknüpft werden. Alle Hebel sind schon in Bewegung gesetzt, der Erfolg der Gegenoffensive, die jetzt kräftig eingesetzt hat, wird schon in nächster Zeit kräftig wirken. Recht könnte man demjenigen geben, der sagt: „Mit Speck fängt man Mäuse!“ — aber der „Reichsbund“ jagt: „Ehrlich währt am längsten!“

*** Die oldenburgische Ehrlichkeit.** Kein Verfahren wegen Wuchers hat im Jahre 1921 nach der amtlichen Statistik in Oldenburg stattgefunden, während die Zahl der Verfahren in Preußen zehntausend erheblich übersteigt.

*** Reisekosten-Entscheidung für oldenburgische Beamte, Lehrer usw.** Hierfür sind jetzt neue Sätze festgelegt worden. An Tagegelder werden bezahlt 7,75 Mark für Beamte der Befoldungsgruppe 1 bis 5, 4-5 Mark für solche Gruppen 6-8, 5,25 Mark für die übrigen Beamten, wenn die Dienstreise nicht mehr als drei Stunden dauert, 15, 18 bzw. 21 Mark, wenn sie mehr als drei, jedoch nicht über acht Stunden, 30, 36 bzw. 42 Mark sofern sie mehr als acht Stunden in Anspruch nimmt. Das Nachtgeld wird gewährt, wenn ein Nachtquartier außerhalb des Wohnortes genommen wird. Es beträgt 23 Mark für die Befoldungsgruppen 1 bis 5, 27 Mark für die Gruppen 6 bis 8, 32 Mark für die Gruppen 9 bis 13. Bei Dienstreisen auf Eisenbahnen oder Schiffen können bezogen die Beamten und der Gruppen 1 bis 8 die dritte Wagen- oder Schiffs-Klasse und alle übrigen Beamten die erste Wagen- oder erste Schiffs-Klasse. Diese Anordnung enthält auch noch Härtchen. So kann ein etwa 40-jähriger Oberinspektor oder Rektor (Klasse 9) die 2. bzw. 1. Klasse benutzen, während ein 53-jähriger Oberlehrer oder Hauptlehrer einer 1 bis 5-Klassigen Schule sich mit der 3. begnügen muß.

*** Zweite Gewerbechau in den Fabelstädten.** Die Gewerbechau Wilhelmshavener-Mitglieder, verbunden mit einer Heimatwoche (11. bis 25. Juni), wird auch für das Land viel Sehenwertes bringen. Mehr und mehr treten sich die Jubelstunde auch auf die Bedürfnisse des Landes ein. Und die wissenschaftlichen, künstlerischen und sonstigen Darbietungen der mit der Gewerbechau verbundenen Heimatwoche sollen den Fremden zeigen, daß sie den Wilhelmshavenern und Mitbürgern sehr liebe und wertvolle Gäste sind. Alles ist zu einem freundlichen Empfang vorbereitet.

*** Schützt die Vögel.** Es ist darüber Klage geführt, daß alljährlich im Frühjahr die Eier vom Kiebitz, vom Kampfhahn und von anderen Sumpfvögeln gesammelt und mitgenommen, die Gelege von Singvögeln zerstört und ausgekommene junge Vögel getötet werden. Es wird daher darauf aufmerksam gemacht, daß das unbefugte Ausnehmen von Eiern und Jungen von Federwild und Singvögeln mit Gefangenschaft ist. Ferner wird darauf hingewiesen, daß besonders auch das Einammeln von Eiern des Kiebitzes und anderer Sumpfvögel bestraft wird. Die Schulleiter sind ersucht, im Unterricht oder bei sonst sich bietenden Gelegenheiten Schüler und Schülerinnen auf die Verwerflichkeit und Strafbareit derartiger Handlungen hinzuweisen und zu ermahnen, die sich an solchen Tritten beteiligen, auch schulpflichtig zur Verantwortung zu ziehen. Ebenso werden die Eltern gebeten, mahrend und belehrend auf ihre Kinder einzuwirken und ihnen den Nutzen unserer heimischen Vögel vor Augen zu führen.

*** Das neue deutsche Hartgeld.** In der nächsten Zeit gelangt, wie bereits angekündigt, das neue Hartgeld zur Ausgabe. Die eine Seite der Geldmünze trägt einen Adler: von vorn gesehen mit ausgebreiteten Schwingen, lehnt der Randform der Münze sich einfügig. Die andere Seite trägt die runde Umschrift „Deutsches Reich“ und unten zwei kleine Ährenzweige. In der Mitte steht in großen Antiquabuchstaben die Wertangabe eine Mark und fünf Pfennig. Das Hartgeld ist etwas größer als die jetzige Fünzigpfennigmünze, erreicht nicht ganz die Abmessungen der alten „Goldmark“, das Fünftausendstück hat etwa Talergöße.

*** Brate.** Zur Verstärkung und Verbreiterung des Biers beauftragt das Staatsministerium, der Landtag wolle 3 782 000 Mark nachbewilligen. Durch Beschluß des Landtages vom 30. März 1920 wurden zur Verstärkung und Verbreiterung des Brater Biers 1 718 000 Mark bewilligt. Inzwischen sind die Kosten des Ausbaues des Biers auf 5 500 000 Mark gestiegen, so daß ein Mehrbetrag von 3 782 000 Mark erforderlich ist.

*** Wäutig.** Am Donnerstag abend schlug der Blitz in die Besingung des Landwirts und Zimmermanns Fritz Gerath zu Holter-Neuenwege und scherte dieselbe bis auf die Grundmauern ein. Das Holz, außer einigen Säulen, und viel Giebel, wurde durch die katastrophale Hitze der Nachbarn gerettet. G. hat zwar versichert, aber trotzdem ist der Schaden, den er erleidet, ein ganz bedeutender.

*** Odenburg.** Augenblicklich ist die Ablieferung von 4000 Pferden auf Grund des Friedensvertrages an Italien im Gange. Dienstag Nacht wurde ein Sonderzug mit 171 Pferden von Odenburg nach Italien abgefahren. Es sind Tiere des Odenburger Schlages, die größtenteils in Holland durch die Firma Volt in Groningen aufgefahrt worden sind. Sie wurden hier abgenommen. Es handelt sich ausnahmslos um schöne, elegante, kräftige Tiere, deren Antanz in Holland, das erhebliche Mengen oldenburgischer Pferde zur Verfügung hat, geschah, um den heimischen Pferdebestand zu schonen.

*** Bremen.** Eine aus Delmenhorst stammende Frau, die in Bremen eine Notwohnung inne hatte, lockte auf einer Spritmashine. Als sie Sprit nachgießen wollte, explodierte die Flasche und setzte die Frau und das Zimmer in Brand. In der Todesangst, die Tür verschließen, rettete die Bedauernswerte ihr einjähriges Kind, indem sie es aus dem Fenster des ersten

Stocks auf die Straße warf, wo es von einer Passantin aufgefangen wurde. Sie sprang dann selbst nach und wälzte ihren todtunnden Körper in den Sand. Die Bedauernswerte gab bald ihren Geist auf.

Im Interesse der vielen Bruch- und sonstigen Leidenden, wie auch im Interesse aller, die jedwede Sanitäts- oder stammverwandte Mittel benötigen, sei an dieser Stelle ganz besonders auf das Institut der Firma Dh. Steuer Sohn in heutiger Nummer hingewiesen. Der erstklassige und weitverbreitete Auf dieser Firma bürgt dafür, daß trotz billiger bezogener Preise jedermann bestens bedient wird.

Kursbericht des Esislether Bankverein, Esisleth, vom 26. Mai 1922.

Aktien:	Brief	Geld
Esislether Heringsfischerei-Gesellschaft	745.-	—
Esislether Wert	565.-	555.-
Freierich Wert	420.-	405.-
Odenburg-Portugiesische D. Ges.	955.-	935.-
Braker Heringsfischerei-Gesellschaft	665.-	650.-
Bürgisch Heringsfischerei-Gesellschaft	—	—
Norddeutsche Waggonfabrik	503.-	500.-
Waggonbau-Werk Oldenburg	770.-	—
Chemische Fabrik Odenbrot	753.-	—
Deutsche Krompout-Motoren	254.-	230.-
W. Ludolph Aktien-Gesellschaft	265.-	255.-
Roland-Linie Bremen	304.-	303.-
Hansa-Lloyd-Werke	245.-	—
Aktien-Gesellschaft Weser	—	926.-
G. Seebach Aktien-Gesellschaft	—	1350.-
Josef C. Ledeburg Aktien-Gesellschaft	620.-	—
Dampfschiff-Gesellschaft Neptun	1325.-	—
Bremer Chemische Fabrik Hude	1270.-	—
Bremer Linoleum-Werke	—	1370.-
Delmenhorster Linoleumwerke	1221.-	1215.-
Deutsche Linoleumwerke Hanja	—	—
Weser Schokoladen-Aktien-Gesellschaft	775.-	770.-
Alfasmwerke	460.-	—
Dampfschiff-Gesellschaft Argo	—	—
Dampfschiff-Gesellschaft Hanja	345.-	—
Hamburg-Amerikanische Paketfahrt	—	—
Hamburg-Bremer-Werft-Linie	—	—
Norddeutscher Lloyd	—	299.50
Deutsche Dampfschifferei Nordsee	890.-	885.-
Norddeutsche Wollmanufaktur	—	1275.-
Devisen:		
Holland	11 414.25	11 385.75
England	1305.65	1302.35
Amerika	293.37	292.63

Hemelinger Flaschenbier

H. C. Stührenberg.
Stedinger Molkerei-Butter, Pfund 76 M.
Frisches Hammelfleisch, Pfund 32 M.
St. W. Wedelich, Mittelstr. 3.

Tivoli-Lichtspiele (Mühlenstraße).

Sonntag, den 28. Mai, abends 8 Uhr:

Geheimnis des Klosters. Eine vergnügte Hochzeitreise.

Transportarbeiter! Sonnabend, 8 Uhr: Versammlung bei Fr. Gebken. Die Ortsverwaltung.

Spar- & Vorschuss-Verein zu Esisleth.

Die ordentliche General-Versammlung

findet nicht am Mittwoch, den 30. Mai 1922, sondern am **Dienstag, den 30. Mai,** nachmittags 4 Uhr, statt.
Der Vorstand.
Th. Ruythaver.



WICHSMÄDEL
das **BOHNERWACHS**
der besten **HAUSFRAU**
Verkaufsstelle: Drogerie Rohmann.
Hersteller Wichsmädelwerke, Dresden-Belck.

Daunen- Steppdecken

goldfarbig, mit Ia elsässischer Makkoieinschüttung.

Das Beste vom Besten!

Stück 4850.⁰⁰

Sehr preiswert.

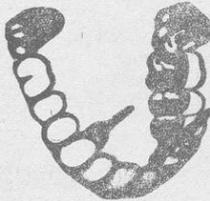
H. G. Lange.

Zahn-Praxis Kreutz, Elsfleth, Bahnhofstr. Nr. 8.

Telephon 45.

Sprechstunden
täglich von morgens 9 Uhr
bis abends 6 Uhr.

Nur erstklassige Arbeiten.
Brücke. Spezialität:



Brücken in Gold u. Metall.

Der feststehende naturgetreue
Zahneratz ohne die lästige
Gaumenplatte; sowie
Kronen, Stützabne, Füllungen
und alle vorkommenden Arbeiten.

::: Zahnziehen :::
in örtlicher Betäubung

Eigenes
modern eingerichtetes
Laboratorium, wo nur
erste Kräfte beschäftigt sind.

Schonendste gewissenhafte Behandlung,
speziell für Nervenliche und Nervöse,
bei billigsten Preisen.

Reparaturen in einem Tage.
Behandlung von Krankentassenmitgliedern.



**Gewerbeschau
Heimatwoche**

Wilhelmshaven-
Rüstringen
11.-25. Juni
1922

Ausstellungsorte:
Wilhelmshavener Gesellschaftshaus
Werft-Erholungsheim

Elegante Voile-Kleider

in weiss und farbig.
Fesche Formen.
... Aparte Muster ...
Reizend verarbeitet.

H. G. Lange

Gottesdienstliche Nachrichten.

Sonntag, den 28. Mai:
10 Uhr: Gottesdienst. Quelle der
Kraft.

Deutschrätischer Jugendbund.
Sonntag 8 Uhr: Jungmänner-
abteilung. Spielabend.

Mittwoch 8 Uhr: Jungmädchen-
abt. Hermann der Cherusker,
der Sieger vom Teutoburger Wald.

Schokolade

**Stollwerck
Pralinen — Kakao**
noch zu sehr billigen Preisen.

Der Name Stollwerck bürgt
für Preiswürdigkeit und Güte.

Joh. Bargmann.

Maschinen-Oel

**Wagenfett
Lederfett**

Tran

Bohnerwachs

empfehlen

Wilh. Oelken.

Moderne Stühle

Sofa, Chaiselongue,



preiswert.

Fr. Röfer,

Fernruf 209.

Deutsche Volkspartei
heute: **Stammtisch**

Hotel Fürst Bismarck

Sonabend, den 27. Mai:

Abschieds-Ball.

Anfang 7 Uhr.

Es ladet freundlichst ein

Th. Möhring.

„Zum Deutschen Hause“

heute: **Mai:**

Sonabend, den 27. Mai:

Tanz-Kränzchen.

Anfang 7 Uhr.

Es ladet freundlichst ein

Fr. Schriefer.

**Huntebrück,
Zur Erholung.**

Sonntag, den 28. d. M.,

Tanzkränzchen.

Anfang 6 Uhr.

Es ladet freundlichst ein

Fritz Stolle.

Für die erwiesenen freundlichen
Aufmerksamkeiten anlässlich unserer
Vernählung

dancken wir herzlichst.

Fr. Axen und Frau,
Anna geb. Pensky.

Berne.

Der heutigen Gesamtauflage
liegt eine Beilage, betreffend
„Katholischer Malztaffer“, bei,
worauf besonders hingewiesen
wird.

Bruchleidende

gleich welcher Art und Größe Ihre Leiden sind, befehlen Sie mich
Vertreter, der Ihnen mein, **gleich einer schützenden Hand von unten**
nach oben wirkendes, Tag und Nacht tragbares, gefestigt geformtes
auf seine Länge und Druckwirkung **selbst einstellendes**

Universal-Bruchband

vorgehen und Bestellungen auf dieses, sowohl als auf sämtliche
Artikel der Sanitätsbranche entgegennehmen wird am:

Donnerstag, den 1. Juni, morgens von 9
in Elsfleth, Hotel „Großherzog von Oldenburg“

Nebenstehende Muster für Maß- und Spezialarbeit zur Verfügung

Urinhalter für Bettläger, Leibbinden nach Wunsch u. jed. Größe

Kothalter f. Operierte u. Darmtrante, Krampfaderstrümpfe,

Geradehalter, Korsetts nach Maß und Wunsch

Über 25 000 Stück mit glänzendem Erfolge im Gebrauch
Kataloge für sanitäre Artikel usw. auf Wunsch kostenlos.

Ph. Steiner Sohn, Konstanz (Baden), Wessenbergstr. 13
Telephon 515. / Spezialfabrik sanitärer Artikel und Bandagen

Zum Pfingstfest:

weisse
Blusen

weisse
Kleider

weisse
Kinder-Kleider.

Die grösste Auswahl in Damen- und Herren-Bekleidung.

A. G. Gehrels & Sohn.

Eine Reise nach Oldenburg lohnt sich stets

Frühjahrsbezirksstag des Unterbezirks „Wejermarsch“

Sonntag, den 28. Mai, Morgens 10¹/₂ Uhr anfang,
im Vereinshaus „Lindenhof.“

Verlauf:

Morgens 10¹/₂ Uhr: Freundschaftsspiel Sandstedt Lohnd.

Nachmittags 2 Uhr: Sitzung des Bezirksauschusses.

3¹/₂ Uhr: Zu Ehren des Bezirkstages Propagandaspiel der Auswahlmannschaft des Unterbezirks „Wejermarsch“ gegen den Verein für Bewegungsspiele Oldenburg.

Nachdem: BALL.

Anfang des Balles 5¹/₂ Uhr.

Es ladet herzlichst ein

Der Festauschuss.



60jähr. Stiftungsfest.

II. Tag.

Sonntag, den 28. Mai d. J.,

nachmittags 3 Uhr,

auf vielseitigen Wunsch

Wiederholung des Schaulturnens.

Eintrittspreis: Erwachsene 5 M., Kinder 50 P.

Abends 8 Uhr, im Vereinshaus Geisler:

BALL

Es ladet von Herzen ein

Die Festleitung.

Elshether

Sonntag Nachmittag 3 Uhr:

Schießen.

Schützen-Verein.

Geburts-Anzeige.

Die Geburt eines

Töchterchen

zeigen erfreut an

Ellmar Schiff und Frau

Marga geb. Pool.